



26<sup>e</sup> édition

## Festival du Marais Chrétien

21 mars-1<sup>er</sup> avril 2025

# L'écoute

CONCERTS  
CONFÉRENCES  
EXPOSITIONS  
THÉÂTRE  
CINÉMA  
VISITES GUIDÉES

art culture et foi  
Paris

LA FONDATION  
NOTRE DAME  
PORTEURS D'ESPERANCE

VILLE DE  
PARIS

Paris  
centre



## Festival du Marais Chrétien 26<sup>e</sup> édition

Il est organisé par les paroisses catholiques et protestantes du quartier du Marais, à Paris, dans le cadre de l'association **Art, Culture et Foi / Paris**, et a pour objectif de faire mieux connaître le patrimoine artistique et spirituel du Marais. Il rappelle aussi les sources juives de la foi chrétienne. Les manifestations culturelles proposées, concerts, théâtre, expositions, conférences, visites, s'adressent à un large public, sans barrières culturelles, financières ou religieuses.

Le thème choisi pour 2025 est *L'écoute*.

Écouter, c'est bien plus qu'entendre, c'est sortir de soi pour aller vers l'autre.

- ❖ Pour écouter, il faut s'arrêter, être disponible, faire silence ; écouter avec les oreilles mais aussi avec le regard, le cœur et l'intelligence.
- ❖ L'écoute, c'est l'ouverture à soi-même, à l'autre, au monde, pour accueillir, essayer de comprendre et de répondre en acceptant les différences.
- ❖ Écoute mon appel ! C'est demander et espérer être écouté.

Pendant ce festival, prenons le temps d'être à l'écoute du Marais, de sa richesse patrimoniale et spirituelle, de sa diversité, de sa musique comme de la parole qui s'y exprime.

» LIBRE PARTICIPATION  
AUX FRAIS »



Le grand orgue de l'église Saint-Gervais  
Saint-Protais © M.-F. Malheu

Vendredi 21 mars

### ÉGLISE SAINT-PAUL SAINT-LOUIS

◆ 20h30 • **Concert** – Haydn : *Les Sept Dernières Paroles du Christ en croix* ; Von Dohnányi : *Sérénade pour trio à cordes en ut majeur* ; Respighi : *Il tramonto*

Kourtney Holmes : voix - Cyprien Brod et Florestan Raes : violons - Simon lachemet : violoncelle - Yona Zekri : alto

Samedi 22 mars

### ÉGLISE LUTHÉRIENNE DES BILLETES

◆ 10h30 • **Visite guidée de l'église**

◆ 11h • **Conférence** – *Le Bon Samaritain de Loth : Loth, un peintre à l'écoute de l'Évangile*

Par le Pasteur Timothée Gestin et Harold Hessel

### VISITE-PROMENADE

◆ 14h30-16h • **À l'écoute de trois façades d'églises du Marais : Saint-Gervais Saint-Protais, Saint-Paul Saint-Louis et Temple du Marais**

Par Yves Ricard, architecte

Rendez-vous : Place Saint-Gervais, devant l'église

Inscription recommandée : [www.artculturefoi.paris](http://www.artculturefoi.paris)

### CHAPELLE SAINTE-AURE DE L'ÉGLISE SAINT-PAUL SAINT-LOUIS

9 passage Saint-Paul

◆ 20h • **Théâtre** – « *Le Cantique des cantiques* », *naissance du désir de Dieu* avec Céline Samie, ancienne sociétaire de la Comédie Française

Mise en scène : Serge Sarkissian

Inscription recommandée : [www.artculturefoi.paris](http://www.artculturefoi.paris)

Nombre de places limité

Dimanche 23 mars

### ÉGLISE SAINT-GERVAIS SAINT-PROTAIS

◆ 15h • **Vernissage de l'exposition de photographies « SH'MA ! Murmures de Jérusalem »**

Par Alexis Congourdeau, historien et photographe

### ÉGLISE SAINT-MERRY

◆ 16h • **Concert** – Hervé Noury : *Debussy et Moussorgski*

Piano, violon, violoncelle et synthétiseurs

◆ 17h30 • **Visite guidée de l'église : l'écoute de la parole de Dieu dans l'architecture et la décoration**

### ÉGLISE SAINT-DENYS-DU-SAINT-SACREMENT

◆ 20h30 • **Concert** – Œuvres de Pergolèse, Boccherini, Haydn, Couperin

Soprano : Isabelle Fremau - Orgue : Marie-Ange Leurent, titulaire de l'orgue de Notre-Dame-de-Lorette

Lundi 24 mars

### ÉGLISE SAINT-NICOLAS-DES-CHAMPS

◆ 15h • **Visite guidée de l'église**

### ÉGLISE SAINT-MERRY, CHAPELLE DE LA COMMUNION

◆ 18h-19h30 • **Conférence** – *Patrice de la Tour du Pin, poète de l'écoute*

Par Emmanuel de Calan, Société des amis de La Tour du Pin ; lecture-récitation par François-Xavier Durye, éditeur, et Victor Lobmeyr, arrière-petit-fils du poète

### ÉGLISE SAINT-LOUIS-EN-L'ILE

◆ 20h30 • **Concert d'orgue** – *Ostinato e Tenuto* – Œuvres de compositeurs des 17<sup>e</sup> et 18<sup>e</sup> siècles : Georg Muffat, Johan Jakob Froberger, Louis Couperin, Johann Pachelbel, Jean-Sébastien Bach, Nicolas de Grigny

Par Benjamin Alard, organiste

Mardi 25 mars

### MÉMORIAL DE LA SHOAH

◆ 10h30-12h15 • **Visite du Mémorial suivie d'un parcours dans le Marais juif**

Rendez-vous au bureau d'accueil du Mémorial

Inscription obligatoire : [www.artculturefoi.paris](http://www.artculturefoi.paris), nombre de places limité

### MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE DU JUDAÏSME

◆ 15h-16h30 • **Visite conférence** – *À l'écoute des fêtes juives*

Rendez-vous à 14h45 dans le vestibule

Inscription obligatoire : [www.artculturefoi.paris](http://www.artculturefoi.paris)

Participation aux frais 10€, nombre de places limité

### ÉGLISE NOTRE-DAME DES BLANCS-MANTEAUX

◆ 20h30 • **Concert** – *Écoute mon appel* par l'Atelier de l'horloge, ensemble vocal

Campra : *de profundis* – Schutz : *musikalische exequien* – Bach : cantate BWV 131 : *aus der Tiefe*

Direction : Blandine Jeannest ; flûte : Magali Rubio ; orgue : Juliette Regnaud



Mercredi 26 mars

## MAIRIE DE PARIS CENTRE

Salle des mariages

### Trois conférences sur Notre-Dame

◆ 14h-15h • *Autour du jubé de Notre-Dame*

Par Philippe Plagnieux, professeur à l'École des Chartes

◆ 15h30 -17h • *Présentation du programme Émotions! Mobilisations du Chantier scientifique Notre-Dame de Paris*

Par Claudie Voisenat, anthropologue, Ingénieure de recherche au CNRS, coordinatrice du Groupe de Travail

*Notre-Dame de Paris : retour sur une émotion plurielle*

Par Sylvie Sagnes, chargée de recherches au CNRS et Maëlle Diarra, doctorante en sciences politiques

◆ 17h15-18h30 • *Les orgues de Notre-Dame, entre sacralité religieuse et sacralité patrimoniale*

Par Christophe d'Alessandro, acousticien, directeur de recherche au CNRS, organiste titulaire de Sainte-Élisabeth, et Marie Baltazar, anthropologue, chercheuse à l'Université Toulouse 2

## TEMPLE DU MARAIS

◆ 15h-19h • *Visites guidées de l'église et de la crypte*

◆ 17h • *Vivre une expérience d'écoute* pour toutes les oreilles à partir de 8 ans par l'association « *la Bible n'est pas un conte mais elle se raconte* » : 4 récits avec pause musicale

## CHAPELLE SAINTE-AURE

### DE L'ÉGLISE SAINT-PAUL SAINT-LOUIS

9 passage Saint-Paul

◆ 20h • *Conférence – Écouter, c'est aimer*

Par le Père Pascal Ide, médecin, docteur en théologie et philosophie

Jeudi 27 mars

## CHAPELLE SAINTE-AURE

### DE L'ÉGLISE SAINT-PAUL SAINT-LOUIS

9 passage Saint-Paul

◆ 14h30-15h30 • *Conférence – L'église lieu d'écoute, de la basilique romaine au concile de Trente* par Mathieu Lours, historien de l'architecture et spécialiste du patrimoine religieux

◆ 15h45-16h45 • *Conférence – Le chant grégorien dans l'espace sacré : sicut incensum* par Olga Roudakova, chef de chœur, musicologue-médiéviste, chargée de cours à la Sorbonne

◆ 17h-18h • *Conférence – L'église, lieu d'écoute, du Concile de Trente à nos jours* par Léonore Losserand, maître de conférences à l'école d'architecture de Paris Val de Seine

## TEMPLE DU MARAIS

◆ 15h-19h • *Visites guidées de l'église et de la crypte*

◆ 17h • *Vivre une expérience d'écoute* pour toutes les oreilles à partir de 8 ans par l'association « *la Bible n'est pas un conte mais elle se raconte* » : 4 récits avec pause musicale

## ÉGLISE NOTRE-DAME DES BLANCS-MANTEAUX

◆ 20h-21h30 • *Théâtre – Le Chemin de la Croix de Paul Claudel* par Stéphane Daclon, comédien

Vendredi 28 mars

## ÉGLISE SAINT-PAUL SAINT-LOUIS

◆ 11h • *Visite guidée de l'église*

## TEMPLE DU MARAIS

◆ 15h-19h • *Visites guidées de l'église et de la crypte*

◆ 17h • *Vivre une expérience d'écoute* pour toutes les oreilles à partir de 8 ans par l'association « *la Bible n'est pas un conte mais elle se raconte* » : 4 récits avec pause musicale

## ÉGLISE SAINT-GERVAIS SAINT-PROTAIS

◆ 16h • *Conférence – Parole, silence et chant dans la liturgie*

Par Sœur Marie-Aimée Manchon, docteur en philosophie, chargée d'enseignement aux Bernardins et à l'Institut catholique de Paris, moniale des Fraternités de Jérusalem

## ÉGLISE NOTRE-DAME DES BLANCS-MANTEAUX

◆ 20h • *Concert – Œuvres de Buxtehude à Ennio Morricone*

Orgue : Michèle Guyard - Trompette : Simon Fournier

Samedi 29 mars

## ÉGLISE NOTRE-DAME DES BLANCS-MANTEAUX

◆ 10h • *Visite guidée de l'église*

## ÉGLISE SAINT-DENYS-DU-SAINT-SACREMENT

◆ 11h45 • *Visite guidée de l'église*

## ÉGLISE SAINT-LOUIS-EN-L'ILE

◆ 11h-18h30 • *Exposition – Écouter l'Esprit pour créer*, avec cinq artistes de l'île

◆ 14h30-17h30 • *Visite guidée de l'église* toutes les demi-heures (à 15h et 16h, visite en anglais)

## TEMPLE DU MARAIS

◆ 15h-19h • **Visites guidées de l'église et de la crypte**

### ÉGLISE SAINT-GERVAIS SAINT-PROTAIS

◆ 17h • **Conférence pour la fin de l'exposition « SH'MA ! Murmures de Jérusalem »**

Par Alexis Congourdeau, historien et photographe

### CHAPELLE SAINTE-AURE

#### DE L'ÉGLISE SAINT-PAUL SAINT-LOUIS

9 passage Saint-Paul

◆ 20h • **Théâtre – *Sur les pas de Thérèse d'Avila***

Par Catherine Salviat, sociétaire honoraire de la Comédie Française  
Textes de Thérèse d'Avila choisis par François de Saint-Chéron,  
maître de conférence à la Sorbonne

Inscription recommandée : [www.artculturefoi.paris](http://www.artculturefoi.paris)

Nombre de places limité

Mardi 1<sup>er</sup> avril

## MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE DU JUDAÏSME

◆ 15h-16h30 • **Visite conférence – À l'écoute des fêtes juives**

Rendez-vous à 14h45 dans le vestibule

Inscription obligatoire : [www.artculturefoi.paris](http://www.artculturefoi.paris)

Participation aux frais 10€, nombre de places limité

## MAIRIE DE PARIS CENTRE

◆ 19h30-21h30 • **Cinéma – *La loi du silence*** film d'Alfred

Hitchcock (1953) – Débat animé par Jonas Rosales, scénariste

## Visites guidées des églises du Marais

### ÉGLISE LUTHÉRIENNE DES BILLETTES

Samedi 22 mars • 10h30

### ÉGLISE NOTRE-DAME DES BLANCS-MANTEAUX

Samedi 29 mars • 10h

### ÉGLISE SAINT-DENYS-DU-SAINT-SACREMENT

Samedi 29 mars • 11h45

### ÉGLISE SAINT-GERVAIS SAINT-PROTAIS

Lundi 31 mars • 15h

### ÉGLISE SAINT-LOUIS-EN-L'ÎLE

Samedi 29 mars • 14h30-17h30

Visites guidées de l'église toutes les demi-heures,  
de 14h30 à 17h30 (à 15h et 16h visite en anglais)

### ÉGLISE SAINT-MERRY

Dimanche 23 mars • 17h30

Visite guidée : l'écoute de la parole de Dieu  
dans l'architecture et la décoration

### ÉGLISE SAINT-NICOLAS-DES-CHAMPS

Lundi 24 mars • 15h

### ÉGLISE SAINT-PAUL SAINT-LOUIS

Vendredi 28 mars • 11h

## TEMPLE DU MARAIS

Visites guidées de l'église et de la crypte

Mercredi 26 mars • 15h-19h

Jeudi 27 mars • 15h-19h

Vendredi 28 mars • 15h-19h

Samedi 29 mars • 15h-19h

Dimanche 30 mars

### ÉGLISE SAINT-GERVAIS SAINT-PROTAIS

◆ 15h-16h • **Lecture-concert – *D'une autre oreille***

Concert par le *Kairos Reed Quintet* de Pascal Rousseaud, avec  
une pièce inédite de Béatrice Thiriet, *Métrobate*, accompagné  
de textes d'écrivains du 20<sup>e</sup> siècle lus par Isabelle d'Audiffret

### CATHÉDRALE SAINTE-CROIX-DE-PARIS DES ARMÉNIENS CATHOLIQUES

◆ 17h • **Conférence – À l'écoute des Chrétiens d'Arménie**

Par M. Suskasian, historien des religions, avec le soutien de  
l'Œuvre d'Orient

### ÉGLISE SAINT-GERVAIS SAINT-PROTAIS

◆ 20h • **Théâtre et danse – *Je danserai pour toi***

Par Sophie Galitzine, comédienne et danseuse

Lundi 31 mars

### ÉGLISE SAINT-GERVAIS SAINT-PROTAIS

◆ 15h • **Visite guidée de l'église**

### SYNAGOGUE CHARLES LICHÉ

◆ 20h30-22h • **Conférence – « *Chema Israël* » ou la spiritualité  
de l'écoute dans le Judaïsme** par le Grand Rabbin Olivier Kaufmann

Inscription obligatoire : [www.artculturefoi.paris](http://www.artculturefoi.paris)

# EXPOSITIONS

## MAIRIE DE PARIS-CENTRE

### Murmures

Peintures de Chung Hing et de Ivan Martel  
Du 21 mars au 1<sup>er</sup> avril, aux heures d'ouverture de la mairie  
Présence des artistes le mercredi 26 mars après-midi

## ÉGLISE NOTRE-DAME DES BLANCS-MANTEAUX

### Paroles de lumière

Tapisseries de haute lice de Marie Guériot-Flandrin et sculptures de Sophie Renoir  
Du 22 au 30 mars, de 15h à 19h, sauf le lundi

## ÉGLISE SAINT-DENYS-DU-SAINT-SACREMENT

### À l'écoute de la Parole

Icônes de Chantal Guignard, iconographe  
 Samedi 22 et dimanche 23 mars ; samedi 29 et dimanche 30 mars, de 10h30 à 17h30, en présence de l'artiste

## ÉGLISE SAINT-GERVAIS SAINT-PROTAIS

### SH'MA ! Murmures de Jérusalem

Exposition de photographies d'Alexis Congourdeau  
Du 23 au 30 mars, aux heures d'ouverture de l'église

## ÉGLISE SAINT-LOUIS-EN-L'ÎLE

### Écouter l'Esprit pour créer

Cinq artistes de l'Île présentent leur travail (peinture, sculpture, photographie, mobilier liturgique)  
Samedi 29 mars, de 11h à 18h30

## TEMPLE DU MARAIS

### Écouter la Bible Ensemble – Vidéo et audio

La Bible lue et scénarisée par des acteurs  
Du 26 au 29 mars, de 15h à 19h

## ADRESSES DES LIEUX

Chapelle Sainte-Aure de l'Église St-Paul St-Louis  
9 passage Saint-Paul (4<sup>e</sup>), accès par la rue Saint-Paul  
Cathédrale Ste-Croix-des-Arméniens 6bis rue Charlot (3<sup>e</sup>)  
Église luthérienne des Billettes 22 rue des Archives (4<sup>e</sup>)  
Église Notre-Dame des Blancs-Manteaux  
12 rue des Blancs-Manteaux / 53 rue des Francs-Bourgeois (4<sup>e</sup>)  
Église St-Denys-du-St-Sacrement 68bis rue de Turenne (3<sup>e</sup>)  
Église St-Gervais St-Protais place St-Gervais (4<sup>e</sup>)  
Église St-Louis en l'Île 19bis rue St-Louis en l'Île (4<sup>e</sup>)  
Église St-Merry 76 rue de la Verrerie (4<sup>e</sup>),  
accès par la rue Saint-Martin  
Église St-Nicolas-des-Champs 254 rue St-Martin (3<sup>e</sup>)  
Église St-Paul St-Louis 99 rue St-Antoine (4<sup>e</sup>)  
Mairie de Paris Centre 2 rue Eugène Spuller (3<sup>e</sup>)  
Mémorial de la Shoah 17 rue Geoffroy l'Asnier (4<sup>e</sup>)  
Musée d'art et d'histoire du Judaïsme 71 rue du Temple (3<sup>e</sup>)  
Synagogue Charles Liché 14 place des Vosges (4<sup>e</sup>)  
Temple du Marais 17 rue St-Antoine (4<sup>e</sup>)

○ PROGRAMME & INSCRIPTIONS :  
scanner le QR-code ci-contre  
ou consulter le site [www.artculturefoi.paris](http://www.artculturefoi.paris)

○ LIBRE PARTICIPATION AUX FRAIS



### Si vous souhaitez soutenir financièrement le Festival du Marais Chrétien

- Vous pouvez envoyer vos dons à l'ordre  
d'ACF-Paris-Marais-Chrétien, 7 passage Saint-Paul, 75004 Paris
- Reçu fiscal pour tout montant supérieur à 50 €

art  culture et foi  
Paris

26, rue du Général Foy - 75008 Paris  
contact@artculturefoi.paris  
☎ 01 78 91 91 65  
[www.artculturefoi.paris](http://www.artculturefoi.paris)